

Surname	Centre Number	Candidate Number
Other Names		0



LEVEL 2 CERTIFICATE

9542/01

LATIN LITERATURE

LEVEL 2

UNIT 9542 (Narratives)

P.M. THURSDAY, 12 June 2014

1 hour

For Examiner's use only		
Section A or B	Maximum Mark	Mark Awarded
	50	

9542
010001

ADDITIONAL MATERIALS

Text and vocabulary booklet.

INSTRUCTIONS TO CANDIDATES

Use black ink or black ball-point pen.

Write your name, centre number and candidate number in the spaces at the top of this page.

Answer **either** Section A (*Tacitus, Messalina*) **or** Section B (*Ovid, Metamorphoses*).

Make sure that you have the text and vocabulary booklet provided for use in this examination.

Write your answers in the spaces provided in this booklet. If you need more space for any answer, you can continue on page 16. Please remember to include the question number(s).

INFORMATION FOR CANDIDATES

The total mark available for this paper is 50.

The number of marks is given in brackets at the end of each question or part-question.

You are reminded that assessment will take into account the quality of written communication used in your answers that involve extended writing, i.e. questions 4 and 5 in Section A and questions 2 and 5 in Section B.

SECTION AExaminer
only**TACITUS: *Messalina***

Answer **all** the following questions, referring to the text and the vocabulary provided.

You should answer in English unless you are asked to quote the Latin.

1. Refer to **Section I, lines 1-8** (*Messalina ... frui*).

- (a) *Messalina ... potiretur* (lines 1-4):

- (i) write down the **Latin** adjective from **line 1** which suggests that this was not Messalina's first love affair. [1]

.....
(ii) why was Messalina attracted to Silius? [1]

-
(iii) write down **two** Latin words or phrases which show that Messalina was a determined and passionate woman, and explain your choices. [4]

Example 1:

.....
.....

Example 2:

.....
.....

- (b) *neque Silius ... accepturum* (lines 4-7): explain in your own words Silius' reactions to Messalina's interest in him. [3]

.....
.....
.....

- (c) *igitur placuit neglegere futura praesentibus frui* (**lines 7-8**): explain **one** way in which the style of writing in this sentence is particularly effective. [2]

.....
.....

11

2. Refer to **Section III** (*id certe ... tradam*).

- (a) *nendum ... coniugali* (**lines 3-8**): give **three** details which suggest that Silius and Messalina took part in a genuine marriage ceremony. [3]

(i)

.....
.....

(ii)

.....
.....

(iii)

010003

- (b) *id certe ... tacente* (**lines 1-2**): why, according to Tacitus, might some readers find this story hard to believe? [2]

.....
.....
.....

- (c) In **lines 8-9** (*nihil ... tradam*), what does Tacitus say to assure readers that the story is true? [2]

.....
.....
.....

7

3. Refer to **Section VII** (*non solum ... iussit*).

- (a) *non solum ... adferrent* (**lines 1-3**): what alarming news did Messalina receive? [2]

.....
.....

- (b) Look at **lines 3-5** (*igitur Messalina ... digrediuntur*).

- (i) Where did Silius go, and why? [2]

.....
.....

- (ii) *digrediuntur* (**line 5**): why do you think Silius and Messalina did this? [1]

.....
.....

- (c) Say what the following quotations mean **and** explain why you think Tacitus includes each of them. [4]

tribus omnino comitantibus (**line 9**):

.....
.....
.....

vehiculo, quo purgamenta hortorum eripiuntur (**lines 10-11**):

.....
.....
.....

(d) In lines 13-18 (*et iam ... iussit*):

(i) how did Messalina try to win over Claudius? [1]

.....
.....

(ii) why did she not succeed? Make **two** points. [2]

.....
.....
.....
.....

12

4. Refer to **Section IX** (*missus ... concessum est*).

In this section, how does Tacitus make his account of Messalina's death dramatic and emotional?
You should refer **both** to the content **and** to features such as the choice, arrangement and sound of the **Latin** words. [10]

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

9542
010005

If you need more space you can continue on page 16.

5. In the story of Messalina, how believable is the behaviour of the emperor, Claudius? Support your answer by referring (in English) to any parts of the text.

[10]

If you need more space you can continue on page 16.

SECTION BExaminer
only**OVID: *Metamorphoses***

Answer **all** the following questions, referring to the text and the vocabulary provided.

You should answer in English unless you are asked to quote the Latin.

1. Refer to *The Building of the Labyrinth*, **lines 155-168** (*creverat ... tecti*).

- (a) *monstri ... biformis* (**line 156**):

to what does this refer?

[1]

- (b) From **lines 155-158** (*creverat ... tectis*), write down **two** Latin words or phrases which suggest the scandal surrounding Minos' family, and explain your choices. [4]

Example 1:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

- (c) *Daedalus ... viarum* (**lines 159-161**):

- (i) how is Daedalus described?

[2]

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

- (d) *non secus ... tecti* (lines 162-168): in what ways does Ovid help you to imagine the labyrinth in these lines? You should refer to **both** the content **and** the style of writing and make **three** points, each supported by quotation from the **Latin**. [6]

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

15

2. Refer to *Daedalus and Icarus*, lines 208-216 (*me duce ... respicit alas*).

How does Ovid make this an emotional passage? You should refer **both** to the content **and** to features such as the choice, arrangement, sound and rhythm of the **Latin** words. [10]

If you need more space you can continue on page 16.

3. Refer to *Pygmalion*, lines 243-252 (*quas quia Pygmalion ... arte sua*).

(a) Look at lines 244-246 (*offensus ... carebat*).

- (i) *offensus vitiis, quae plurima menti femineae natura dedit*: what do these words say about women? [2]

.....
.....
.....

- (ii) How does Ovid emphasise that Pygmalion lived alone? Include the relevant Latin [2]

.....
.....
.....

(b) *interea ... amorem* (lines 247-249):

- (i) what material did Pygmalion use to make his model? [1]

.....
.....
.....

(c) *si non obstet reverentia* (line 251): why do you think Ovid says this? [2]

.....
.....
.....

(d) *ars adeo latet arte sua* (line 252): what do you think Ovid means by this comment? [2]

.....
.....
.....

4. Compare *Daedalus and Icarus* lines 234-235 with *Pygmalion* lines 295-297.

(a) In what way are the endings of these two stories similar? [1]

.....
.....

(b) How well does each set of closing lines fit the mood of the rest of the story? [4]

Daedalus and Icarus (lines 234-235):

.....
.....
.....
.....
.....

Pygmalion (lines 295-297):

.....
.....
.....
.....
.....

5

5. 'The behaviour of Ovid's characters is totally unrealistic.' To what extent do you agree? Support your answer by referring (in English) to any parts of the text. [10]

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

If you need more space you can continue on page 16.

END OF PAPER

For continuation only.

P.M. THURSDAY, 12 June 2014

Prescribed text and vocabulary for Unit 9542
Latin Literature Narratives

Contents

Section A: Tacitus, <i>Messalina</i>	Pages
Text	2-6
Vocabulary	7-11

Section B: Ovid, *Metamorphoses*

Text	14-18
Vocabulary	19-23

This is the official examination text for the
WJEC Level 2 Certificate in Latin Literature 2014

Tacitus, *Messalina*

Messalina was the Emperor Claudius' third wife. We know little about her, because the relevant books of Tacitus have been lost. She was the daughter of Claudius' cousin and would have been around 15 years old at the time of her marriage to Claudius, who was then approaching 50. They had two children, Octavia and Britannicus, aged about seven and six respectively in 47 AD, when our narrative begins. Apparently Messalina had already been involved in a number of crimes and scandals before she began her affair with Silius.

I

Messalina novo et quasi insano amore incensa est. nam in
 C. Silium, iuventutis Romanae pulcherrimum, ita exarserat
 ut Iuniam Silanam, nobilem feminam, matrimonio eius
 exturbaret liberoque adultero potiretur. neque Silius flagitii
 aut periculi nescius erat: sed intellexit exitium, si abnueret,
 fore certum et, si consentiret, nonnullam facinoris celandi
 spem esse; simulque se magna praemia accepturum. 5
 igitur placuit neglegere futura praesentibus frui. illa non furtim
 sed multis cum comitibus ventitat domum, egredienti
 adhaeret, dat opes honoresque; postremo servi, liberti,
 paratus principis apud adulterum saepe videbantur. 10
 at Claudius matrimonii sui erat ignarus.

II

iam Messalina propter facilitatem adulteriorum ad novas
 libidines versa est. Silius, sive fatali insania an ipsa pericula
 remedium imminentium periculorum ratus, abrumpi
 dissimulationem urgebat: quippe non exspectandum, dum
 princeps senesceret. se caelibem, orbum, nuptiis et
 adoptando Britannico paratum. eandem Messalinae
 potentiam mansuram esse, addita securitate, si praevenirent
 Claudium, qui insidiis incautus sed ad iram celer esset.
 Messalina, non amore in maritum, sed verita ne Silius
 summa adeptus se sperneret, diu haesitavit; sed tandem
 persuasum. nomen enim matrimonii concupivit ob
 magnitudinem infamiae. nec ultra morata quam dum
 sacrificii gratia Claudius Ostiam proficisceretur, cuncta
 nuptiarum sollemnia celebrat. 5
 10

III

id certe fabulosum videbitur tantum securitatis ullis mortalibus fuisse in civitate omnium gnara et nihil tacente; nedum consulem designatum cum uxore principis, praedicta die, eis qui obsignarent adstantibus, velut suscipiendorum liberorum causa convenisse; atque illos sacrificiis perfectis inter convivas discubuisse, oscula et complexus dedisse, noctem denique egisse licentia coniugali. nihil tamen composui miraculi causa, sed audita scriptaque a senioribus tradam.

5

IV

igitur domus principis inhorruit, maximeque ei qui potentiam habebant timuerunt ne res verterentur: spem tamen habebant, si Claudio de atrocitate sceleris persuasissent, Messalinam posse opprimi sine quaestione damnatam; sed periculum esse ne ille defensionem audiret, neve clausae aures etiam confitenti non essent. Narcissus, occasiones quaerens, cum Caesar diu apud Ostiam moraretur, duas eius paelices largitione et promissis perpulit delationem subire. exim Calpurnia (id alteri paelici nomen), ubi datum est secretum, ad genua Caesaris provoluta nupsisse Messalinam Silio exclamat; altera paelice haec confirmante, Calpurnia cieri Narcissum postulat. qui ‘discidiumne tuum’ inquit ‘novisti? nam matrimonium Silii vidit populus et senatus et milites; ac nisi celeriter agis, tenet urbem maritus.’

5

10

15

V

tum amicos fidelissimos vocat, praesertim Lusium Getam praetorianis praefectum. eo locuto ceteri certatim circumstrepunt ut iret in castra firmaretque praetorias cohortes, securitati suae antequam vindictae consuleret. iam Claudius identidem interrogabat an ipse imperii potens, an Silius privatus esset.

5

VI

at Messalina, numquam solutio luxu, adulto autumno simulacrum vindemiae per domum celebrabat. urgebantur prela, fluebat vinum. feminae pellibus accinctae adsultabant ut sacrificantes vel insanientes Bacchae; ipsa crine fluxo thyrum quatiebat, iuxtaque Silius hedera vinctus, cothurnos gerens iaciebat caput, strepente circum procaci choro. ferunt Vettium Valentem, cum in praetoriam arborem per lasciviam ascendisset, ceteris interrogantibus quid aspiceret respondisse tempestatem ab Ostia atrocem - sive cooperat ea species, seu forte lapsa vox postea in praesagium vertit.

5

10

VII

non solum rumor interea, sed undique nuntii ad Messalinam contendunt, qui Claudium omnia cognovisse et venire promptum ultioni adferrent. igitur Messalina Lucullianos in hortos, Silius dissimulando metui ad forum digrediuntur. illa tamen, quamquam res adversae consilium eximerent, ire obviam et aspici a marito statim constituit, quod saepe ei fuerat subsidium; misitque ut Britannicus et Octavia in complexum patris irent. atque interim, tribus omnino comitantibus - tam repens erat solitudo - postquam per urbem pedibus ivit, vehiculo, quo purgamenta hortorum eripiuntur, Ostiensem viam intrat. nullam misericordiam civibus commovit quia flagitorum deformitas praevalebat. et iam erat in aspectu Claudii clamitabatque ut audiret Octaviae et Britannici matrem. Narcissus tamen obstrepuit, Silium et nuptias referens; simul codicillos libidinum indices tradidit, quibus visus Caesaris averteret. nec multo post urbem ingredienti offerebantur liberi, sed Narcissus amoveri eos iussit.

5

10

15

VIII

mirum inter haec silentium Claudii: omnia liberto
oboediebat; qui contionem militum in castris paravit. apud
eos praemonente Narciso princeps pauca verba fecit:
continuus dehinc clamor militum nomina reorum et poenas
flagitantium. ductus Silius ad tribunal non defensionem,
non moras temptavit, sed precatus est ut mors
acceleraretur.

5

interim Messalina Lucullianis in hortis prolatare
vitam, componere preces, nonnulla spe et ira: tantam
superbiā etiam tum gerebat. ac nisi caedem eius Narcissus
properavisset, vertisset pernicies in accusatorem. nam
Claudius domum regressus, ubi cena vinoque incaluit,
imperavit ut femina misera (hoc enim verbo Claudium
usum esse ferunt) ad causam dicendam postridie adesset.
quod ubi Narcissus audivit et languescere iram redire
amorem vidit, timebat, si moraretur, propinquam noctem et
uxorii cubiculi memoriam; igitur prorumpit denuntiatque
centurionibus et tribuno, qui aderat, exequi caedem: ita
imperatorem iubere.

10

15

IX

missus quoque unus e libertis: is raptim in hortos praegressus repperit Messalinam, humi fusam; asidebat mater Lepida, quae florenti filiae haud concors fuerat; sed supremis eius necessitatibus ad misericordiam versa suadebat ne percussorem opperiretur: transisse vitam neque aliud quam mortem decoram quaerendum. sed nihil honestum inerat Messalinae animo, per libidines corrupto; lacrimae et questus inriti effundebantur, cum impetu venientium pulsae sunt fores adstititque tribunus. tunc primum Messalina fortunam suam intellexit ferrumque accepit; quod frustra iugulo aut pectori per trepidationem admovens, ictu tribuni transigitur. corpus matri concessum est.

5

10

X

nuntiatum est Claudio epulanti Messalinam perisse. ille non ultra quaesivit, sed poposcit poculum et solita convivio celebravit. ne proximis quidem diebus, odii gaudii irae tristitiae ullius denique humani affectus signa dedit, non cum laetantes accusatores aspiceret, non cum filios maerentes. iuvit oblivionem eius senatus, qui decrevit Messalinae nomen et effigies privatis ac publicis locis demovendas.

5

Unit 9542 Section A: Tacitus, *Messalina* – Complete Vocabulary

A

ā, ab + abl. - from, by
 abnuō, abnuere, abnuī - refuse, deny
 abrumpō, abrumpere, abrūpī, abruptus + abl. - break off, throw off
 ac - and
 accelerō, accelerāre, accelerāvī, accelerātus - hasten, speed up
 accingō, accingere, accīnxī, accīnctus - dress in
 accipiō, accipere, accēpī, acceptus - accept, take in, receive
 accūsātor, accūsātōris - accuser
 ad + acc. - to, at
 addō, addere, addidī, additūs - add
 adfectus, adfectūs - emotion, feeling
 adferō, adferre, attulī, adlātus - bring, report
 adhaereō, adhaerēre, adhaesī - stick to, always be with
 adipīscor, adipīscī, adeptus sum - receive, obtain
 admoveō, admovēre, admōvī, admōtus - bring near, bring forward, apply, put to
 adolēscō,adolēscere,adolēvī,adultus - grow older, be well advanced
 adoptō, adoptāre, adoptāvī, adoptātus - adopt
 asideō, asideāre, adsēdī - sit beside
 adstō, adstāre, adstītī - stand by, stand, be present
 adsultō, adsultāre, adsultāvī - jump about, leap about
 adsum, adesse, adfuī - be present, arrive
 adulter, adulterī - adulterer, lover
 adulterium, adulterī - adultery, adulterous relationship
 adversus, adversa, adversum - hostile, unfavourable, unfortunate
 rēs adversae, rērum adversārum - misfortune, disaster
 agō, agere, ēgī, āctus - do, act, pass, spend
 alias, alia, aliud - other, another
 alter, altera, alterum - the other, another
 alter ... alter - one ... the other
 amīcus, amīcī - friend, ally
 amor, amōris - love
 āmoveō, āmovēre, āmōvī, āmōtus - remove
 an - whether, or
 animus, animī - spirit, mind, character
 antequam - before, sooner
 apud + acc. - among, with, in, at the house of
 arbor, arboris - tree
 ascendō, ascendere, ascendī - climb up, ascend
 aspectus, aspectūs - sight, view
 aspiciō, aspicere, aspexī, aspectus - look at, behold, see, notice
 at - but, yet, meanwhile
 atque - and, and also, and even
 ātrōcitās, ātrōcitātis - enormity
 ātrōx, ātrōcis - terrible, severe
 audiō, audire, audīvī, audītus - hear
 auris, auris - ear
 aut - or
 autumnus, autumnī - autumn
 āvertō, āvertere, āvertī, āversus - turn away, distract

B

Baccha, Bacchae - Bacchant, a follower of Bacchus
 Britannicus, Britannicī - Britannicus, son of Claudius and Messalina

C

C. = abbreviation of Gāius - Gaius
 caedēs, caedis - murder, slaughter, execution
 caelebs, caelibis - unmarried

Caesar, Caesaris - the emperor
 Calpurnia, Calpurniae - Calpurnia
 caput, capitīs - head
 castra, castrōrum - camp
 castrum, castrī - camp
 causa, causae - reason, cause, case (of law)
 causā + gen. - for the sake of
 causam dīcere - plead one's case
 celebrō, celebrāre, celebrāvī, celebrātus - celebrate
 celer, celeris, celere - quick
 celeriter - quickly, fast
 cēlō, cēlāre, cēlāvī, cēlātus - hide
 cēna, cēnae - dinner
 centuriō, centuriōnis - centurion
 certātim - in rivalry, in competition, eagerly
 certē - certainly, surely, really, indeed
 certus, certa, certum - certain
 cēterus, cētera, cēterum - the other
 chorus, chorī - chorus, band, group
 cieō, ciēre, cīvī, citus - summon
 circum - around, about
 circumstrepō, circumstrepere - make a noise around, shout around
 cīvis, cīvis - citizen
 cīvitās, cīvitātis - city, state
 clāmitō, clāmitāre, clāmitāvī - demand loudly, shout repeatedly
 clāmor, clāmōris - shout, uproar
 Claudius, Claudiī - Claudius
 claudō, claudere, clausī, clausus - shut, close, block
 cōdīcillī, cōdīcillōrum - writing-tablet, notebook, note
 coepiō, coepere, coepī - begin
 cognōscō, cognōscere, cognōvī, cognitus - get to know, find out
 cohors, cohortis - cohort
 comes, comitis - comrade, companion
 comitō, comitāre, comitāvī, comitātus - accompany, follow
 commoveō, commovēre, commōvī, commōtus - move, arouse, evoke
 complexus, complexūs - embrace
 compōnō, compōnere, compōsuī, compōsus - put together, arrange, compose, write an account
 concēdō, concēdere, concessī, concessus - grant, hand over
 concors, concordis + dat. - in harmony, on friendly terms with
 concupīscō, concupīscere, concupīvī, concupītus - covet, long for
 cōfirmō, cōfirmāre, cōfirmāvī, cōfirmātus - confirm
 cōfiteor, cōfītērī, cōfessus sum - confess
 coniugālis, coniugālis, coniugāle - conjugal, matrimonial, of marriage
 cōsentīō, cōsentīre, cōnsēnsī - agree
 cōsilium, cōsiliī - plan, judgement
 cōstituō, cōnstituere, cōnstituī - decide
 cōnsul, cōnsulis - consul
 cōnsulō, cōnsulere, cōnsuluī + dat. - consider, take care of, provide for
 contendō, contendere, contendī - hurry
 continuus, continua, continuum - continuous, persistent
 contiō, contiōnis - assembly
 conveniō, convenīre, convēnī - come together, join in marriage
 convīva, convīvae - dinner guest
 convīvium, convīvī - feast, entertainment, banquet
 corpus, corporis - body

corrumpō, corrumpere, corrūpī, corruptus - corrupt, ruin

cothurnus, cothurnī - high boot

crīnis, crīnis - hair

cubiculum, cubiculī - bedroom

cum (1) - when, since, because, although

cum (2) + abl. - with

cūnctus, cūncta, cūnctum - all

D

**damnō, damnāre, damnāvī, damnātus - condemn
dē + abl. - from, down from; about**

dēcernō, dēcerñere, dēcrēvī, dēcrētus - decree, decide, propose

decōrus, decōra, decōrum - right, fitting, decent

dēfēnsiō, dēfēnsiōnis - defence

dēfōrmitās, dēfōrmitātis - appalling nature

dehinc - thereafter, from then on

dēlatiō, dēlatiōnis - accusation, denunciation

dēmoveō, dēmovēre, dēmōvī, dēmōtus - move away, put away, remove

dēnique - at last, finally, in fact, in short

dēnūntiō, dēnūntiāre, dēnūntiāvī, dēnūntiātus + dat. - order

dēsignō, dēsignāre, dēsignāvī, dēsignātus - designate, appoint, choose

dīcō, dīcere, dīxī, dictus - say, speak

causam dīcere - plead one's case

diēs, diēt - day

dīgredior, dīgredī, dīgressus sum - separate, go in different directions

discidium, discidiī - divorce

discumbō, discumbere, discubuī - lie down, recline at table

dissimulātiō, dissimulātiōnis - concealment

dissimulō, dissimulāre, dissimulāvī, dissimulātus - disguise, conceal

diū - for a long time

dō, dare, dedī, datus - give, furnish, offer

domus, domī - home, house, household

dūcō, dūcere, dūxī, ductus - lead

dum - until

duo, duea, duo - two

E

ē+ abl. - from, out of

effigiēs, effigiēt - portrait, image, effigy, statue

effundō, effundere, effūdī, effūsus - pour out

ēgredior, ēgredī, ēgressus sum - go out

enim - for

eō, ire, iī/īvī - go

obviam ire - meet, go to meet

epulor, epulārī, epulātus sum - enjoy a banquet, have a feast

ēripiō, ēripere, ēripuī + dat. - take away, remove

et - and, also, even

et ... et - both ... and

etiam - even, also

exardēscō, exardēscere, exarsī - be inflamed (with love)

exclāmō, exclāmāre, exclāmāvī - exclaim, shout

exim - then, next

eximō, eximere, exēmī, exēmptus - take away

exitium, exitiī - destruction, killing, death

exsequor, exsequī, exsecūtus sum - carry out, accomplish

exspectō, exspectāre, exspectāvī, exspectātus - wait for

exturbō, exturbāre, exturbāvī, exturbātus - drive out

F

fābulōsus, fābulōsa, fābulōsum - incredible, fictional

facilitās, facilitātis - ease

facinus, facinoris - deed, crime

faciō, facere, fēcī, factus - make, do

fātālis, fātālis, fātāle - sent by fate, fatal, dangerous

fēmina, fēminae - female, woman

ferō, ferre, tulī, lātus - carry, bring; report, say

ferrum, ferrī - iron, sword

fidēlis, fidēlis, fidēle - faithful, loyal, trustworthy; dependable

filia, filiae - daughter

filius, filii - son

firmō, firmāre, firmāvī, firmātus - make firm, make steady, strengthen, secure

flāgitium, flāgitī - scandal

flāgitō, flāgitāre, flāgitāvī, flāgitātus - demand

flōreō, flōrēre, flōrū - prosper

fluō, fluere, flūxī - flow, stream, hang loosely

forēs, forium - gate, door

forte - by chance, perhaps

fortūna, fortūnae - fortune, luck, status, misfortune

forum, forī - forum, market-place

fruor, fruī, fructus sum + abl. - enjoy

frūstrā - in vain

fundō, fundere, fūdī, fūsus - pour, pour out, sprawl

fūrtim - furtively

futūra, futūrōrum - the future

G

gaudium, gaudiī - joy, gladness, delight

genū, genūs - knee

gerō, gerere, gessī, gestus - wear; use, display

Geta, Getae - Geta

gnārus, gnāra, gnārum - having knowledge of, being aware of

grātiā + gen. - for the purpose of

H

habeō, habēre, habuī, habitus - have, hold, reckon, consider, treat

haesitō, haesitāre, haesitāvī - hesitate

haud - not

hedera, hederae - ivy

hic, haec, hoc - this

honestus, honesta, honestum - honourable, decent

honor, honōris - honour, official position

hortus, hortī - garden

hūmānus, hūmāna, hūmānum - human, of a human being

humī - on the ground

I

iaciō, iacere, iēcī, iactus - throw around, toss

iam - now, already

ictus, ictūs - thrust, blow

īdem, eadem, īdem - the same

identidem - continually, repeatedly, again and again

igitur - therefore, and so

ignārus, ignāra, ignārum - not knowing, unaware, unsuspecting

ille, illa, illud - that; he, she, it; the following, the former, the well known

immineō, imminēre, imminuī + dat. - hang over, threaten

imperātor, imperātōris - emperor, general
imperium, imperiū - command; rule; empire; supreme power
imperō, imperāre, imperāvī + dat. - order, command
impetus, impetūs - attack, force
in (1) + acc. - to, into; for, towards; on
in (2) + abl. - in, on
incalēscō, incalēscere, incaluī - grow warm, relax
incautus, incauta, incautum - unthinking, unsuspecting
incendō, incendere, incendī, incēnsus - burn, set fire to
index, indicis - indication, proof
īnfāmia, īnfāmiae - outrageousness
ingredior, ingredī, ingressus sum - enter
inhorrēscō, horrēscere, horruī - shudder
inquit - he says, he said
inritus, inrita, inritum - useless
īnsānia, īnsāniae - madness
īnsāniō, īnsānīre, īnsānīvī - be mad, be in a frenzy, act crazily
īnsānus, īnsāna, īnsānum - mad, crazy
īnsidiae, īnsidiārum - ambush, intrigue
īnsum, īnesse, īnfūī - be in, be inside
intellegō, intellegere, intellēxī, intellēctus - understand
inter + acc. - among, between
intereā - meanwhile
interim - meanwhile
interrogō, interrogāre, interrogāvī, interrogātus - ask, question
intrō, intrāre, intrāvī, intrātus - enter
ipse, ipsa, ipsum - he, she, it; himself, herself, itself
īra, īrae - anger, wrath, rage
is, ea, id - he, she, it; this, that
ita - in this way, so
iubeō, iubēre, iussī, iussus - order
iugulum, iugulī - throat
lūnia, lūniae - lunia Silana, wife of Silius
iuventūs, iuventūtis - youth, young men
iuvō, iuvāre, iūvī, iūtus - help, assist
iuxtā - close by, near by

L
lābor, lābī, lāpsus sum - let slip, let fall
lacrima, lacrimae - tear
laetor, laetārī, laetātus sum - rejoice, be joyful
languēscō, languēscere, languī - droop, grow weak
largītiō, largītiōnis - generous gifts, bribery
lascīvia, lascīviae - playfulness, joke
Lepida, Lepidae - Lepida
līber, lībera, līberum - free, unencumbered
līberī, līberōrum - children
libertus, libertī - freedman, ex-slave
libīdō, libīdinis - pleasure, lust
licentia, licentiae - liberty, licence, freedom
locus, locī - place, position
loquor, loquī, locūtus sum - speak, talk
Lūculliānus, Lūculliāna, Lūculliānum - of Lucullus
Lusius, Lusiī - Lusius
luxus, luxūs - luxury, extravagance

M
maereō, maerēre - be sad, grieve, lament
magnitūdō, magnitūdinis - magnitude, great size
magnus, magna, magnum - big, great
maneō, manēre, mānsī - remain, stay
marītus, marītī - husband
māter, mātris - mother
mātrimōnium, mātrimōnī - marriage

maximē - very greatly, very much, most of all
memoria, memoriae - memory
Messalīna, Messalīnae - Messalina, third wife of the Emperor Claudius
metus, metūs - fear
mīles, mīlitis - soldier
mīrāculum, mīrāculī - wonder, marvel, amazing story
mīrus, mīra, mīrum - strange, surprising
miser, misera, miserūm - miserable, wretched
misericordia, misericordiae - pity
mittō, mittere, mīsī, missus - send
mora, morae - delay
moror, morārī, morātus sum - delay, wait
mors, mortis - death
mortālis, mortālis, mortāle - mortal, human
multī, multae, multa - many
multō - much

N
nam - for
Narcissus, Narcissī - Narcissus
nē - not, that, lest, not to
nē ... quidem - not even
nec - and not, nor
necessitās, necessitātis - need, time of need, crisis
nēdum - not only that, let alone that
neglegō, neglegere, neglēxī, neglēctus - neglect, disregard, ignore
neque - and not, nor
nescius, nescia, nescium - unaware of
nēve - and that
nihil - nothing; not at all
nisi - unless, if ... not
nōbilis, nōbilis, nōbile - noble, of noble birth
nōmen, nōminis - name
nōn - not
nōnnūllus, nōnnūlla, nōnnūllum - some
nōvī, nōvisse - know, be familiar with
novus, nova, novum - new
nox, noctis - night, darkness
nūbō, nūbere, nūpsī + dat. - marry
nūllus, nūlla, nūllum - not any, no
numquam - never, at no time
nūntiō, nūntiāre, nūntiāvī, nūntiātus - announce, report
nūntius, nūntiī - messenger
nūptiae, nūptiārum - wedding, marriage

O
ob + acc. - because of
oblīviō, oblīviōnis - oblivion, forgetfulness
oboediō, oboedīre, oboedīvī + dat. - obey
obsignō, obsignāre, obsignāvī, obsignātus - sign, be a witness
obstrepō, obstrepere, obstrepūī - shout against, shout down
obviam - in the way
obviam īre - meet, go to meet
occāsiō, occāsiōnis - opportunity
Octāvia, Octāviae - Octavia, daughter of Claudius and Messalina
odium, odiī - hatred, spite, resentment
offerō, offerre, obtulī, oblātus - offer
omnīnō - in total, only
omnis, omnis, omne - all, every
opēs, opum - money, wealth
opperior, opperīrī, oppertus sum - await
opprimō, opprimere, oppressī, oppressus - crush
orbus, orba, orbūm - childless

ōsculum, ūsculī - kiss

Ostia, Ostiae - Ostia, the harbour-town of Rome

Ostiēnsis, Ostiēnsis, Ostiēnse - of Ostia, leading to Ostia

P

paelex, paelicis - concubine, courtesan

parātus, parāta, parātūm - ready, prepared

parātus, parātūs - property, belongings

parō, parāre, parāvī, parātūs - prepare, make ready

pater, patris - father

pauci, paucae, pauca - few

pectus, pectoris - chest, breast, heart

pellis, pellis - skin, hide

pellō, pellere, pepulī, pulsus - break down, break open

per + acc. - through, along, over, throughout, all over,

for, for the sake of

percussor, percussōris - executioner

pereō, perire, periī - die, perish

perficiō, perficere, perfēcī, perfectus - finish, complete, perform

periculum, periculī - danger

perniciēs, perniciētī - ruin, death

perpellō, perpellere, perpulī, perpulsus - induce, prevail upon

persuādeō, persuādēre, persuāsī, persuāsus + dat. - persuade

pēs, pedis - foot, footprint

placeō, placēre, placuī - please, suit, be pleasing

pōculum, pōculī - drinking-vessel, cup

poena, poenae - punishment

populus, populī - people

poscō, poscere, poposcī - ask for, demand

possum, posse, potuī - can, be able

post - after, afterwards

posteā - afterwards

postquam - after, when

postrēmō - finally, lastly

postrīdiē - on the next day

postulō, postulāre, postulāvī, postulātūs - demand

potēns, potentis - be in control of, have power over

potentia, potentiae - power

potior, potirī, potītūs sum + abl. - take possession of, have

praealtus, praealta, praealtūm - very high

praedīcō, praedīcere, praedīxī, praedictus - declare beforehand, prearrange

praeficiō, praeficere, praefēcī, praefectus + dat. - put in charge of, make commander of

praegredīor, praegredī, praegressus sum - precede, go on ahead

praemīum, praemiī - prize, reward

praemoneō, praemonēre, praemonuī, praemonitus - forewarn

praesāgīum, praesāgīī - foreboding, prophecy

praesentia, praesentium - the present

praesertim - especially, particularly

praetōriānūs, praetōriānī - a member of the Imperial bodyguard, a praetorian guard

praetōrius, praetōria, praetōrium - praetorian

praevaleō, praevalēre, praevaluī - prevail, carry more weight

praeveniō, praevenīre, praevenītī, praeventus - forestall

precēs, precum - prayers

precōr, precārī, precātūs sum - pray (to), pray for

prēlūm, prēlī - wine-press

prīmūt - first, for the first time

prīnceps, prīncipis - chief, chieftain, emperor

privātus, privāta, privātūm - private

privātus, privātī - a subject, private citizen

procāx, procācis - dissolute, undisciplined

proficīscor, proficīscī, profectus sum - set out

prōlātō, prōlātāre, prōlātāvī, prōlātātūs - prolong

prōmissum, prōmissī - promise

prōmptus, prōmpta, prōmptum - prepared, ready

properō, properāre, properāvī, properātūs - hurry, hasten

propinquus, propinqua, propinquum - approaching, next

propter + acc. - because of

prōrumpō, prōrumpere, prōrūpī - break out, rush out

prōvolvor, prōvolvī, prōvolūtūs sum - fall down

proximus, proxima, proximum - next, immediately

following

pūblicus, pūblica, pūblicum - public, common

pulcher, pulchra, pulchrum - beautiful, handsome

purgāmenta, purgāmentōrum - refuse

Q

quaerō, quaerere, quaeśīvī, quaeſitūs - search for, look for, ask, inquire

quaestiō, quaestiōnis - trial

quam - than

quamquam - although

quasi - as it were, almost

quatiō, quatere, -, quassus - shake, brandish

questus, questūs - lament, complaint

quiī, quae, quod - who, which, that

quia - because

quidem - indeed, certainly, in fact

nē ... quidem - not even

quippe - for obviously, indeed

quis, quid - who? which? what?

quoque - also, too

R

raptim - hurriedly

ratus, rata, ratum - thinking

redeō, redīre, redī - return, go back, come back

referō, referre, rettulī, relātūs - bring back, recall

regredīor, regredī, regressus sum - return

remedium, remedī - cure

repēns, repentis - sudden

reperiō, reperīre, repperī, repertus - find

rēs, reī - thing, business, matter, condition

rēs adversae, rērum adversārum - misfortune, disaster

respondeō, respondēre, respondī - reply, respond

reus, reī - defendant, guilty person

Rōmānūs, Rōmāna, Rōmānum - Roman

rūmor, rūmōris - rumour

S

sacrificium, sacrificī - sacrifice (to a god)

sacrificō, sacrificāre, sacrificāvī, sacrificātūs - sacrifice

saepe - often

scelus, sceleris - crime

scribō, scribere, scripsī, scriptus - write

sē - himself, herself, themselves

sēcrētūm, sēcrētī - secret, private interview

sēcūritās, sēcūritātī - safety, security; recklessness, carelessness

sed - but

senātūs, senātūs - senate

senēscō, senēscere, senuī - grow old

senior, seniōris - elder, senior
servus, servī - slave
seu - or whether
sīve ... seu - either ... or
sī - if
signum, signī - mark, token, sign
Sīlāna, Sīlānae - Junia Silana, wife of Silius
silentium, silentiī - silence
Sīlius, Sīlii - Gaius Silius, a young nobleman
simul - at the same time, together
simulācrum, simulacrī - representation, pretence, show
sine + abl. - without
sīve - whether
sīve ... seu - either ... or
sōlitūdō, sōlitūdinis - solitude, desertion, desolation
solutus, solita, solitum - usual, customary, normal
sollemne, sollemnīs - ceremony
sōlum - only
solūtus, solūta, solūtum - unrestrained, free, relaxed, uninhibited
speciēs, speciētī - sight, appearance
spernō, spernere, sprēvī, sprētus - despise, reject
spēs, speī - hope
statim - at once
strepō, strepere, strepuī - make a loud noise, shout confusedly
suādeō, suādere, suāsī + dat. - urge, persuade
subeō, subīre, subiī, subitus - undertake
subsidiū, subsidiī - support, means of salvation, life-line
sum, esse, fuī - be, exist, live; happen; remain; be possible/allowable
summa, summōrum - highest honours, supreme power, the throne
superbia, superbiae - arrogance, insolence
suprēmus, suprēma, suprēmūm - last, extreme
suscipiō, suspicere, suscēpī, susceptus - have a child, rear, produce
suus, sua, suum - his, her, his own, their own

T
taceō, tacēre, tacuī - be silent, say nothing
tam - so
tamen - however, nevertheless, all the same, yet
tandem - at last
tantus, tanta, tantum - so great, such a great
tantum + gen. - so much, such a degree of
tempestās, tempestātīs - storm
temptō, temptāre, temptāvī, temptātus - try, attempt
teneō, tenēre, tenuī, tentus - hold, keep
thyrsus, thyrsī - Bacchic wand
timeō, timēre, timuī - be afraid, fear
trādō, trādere, trādidī, trāditus - hand over, relate, tell, deliver

trānseō, trānsīre, trānsiī, trānsitus - cross over, be over, be finished
trānsigō, trānsigere, trānsēgī, trānsāctus - stab, run through
trepidātiō, trepidātiōnis - alarm, trembling, panic
trēs, tria - three
tribūnal, tribūnālis - platform
tribūnus, tribūnī - tribune
trīstitia, trīstitiae - unhappiness, sadness
tum - then
tunc - then
tuus, tua, tuum - your (singular), yours

U

ubi - where, when
ūllus, ūlla, ūllum - any, any one
ultiō, ultiōnis - revenge
ultrā - more, further
undique - on all sides, from all directions
ūnus, ūna, ūnum - one, a single
urbs, urbīs - city, the City, Rome
urgeō, urgēre, ursī - press, squeeze, weigh down; urge
ut (1) - as, like
ut (2) - that, so that
ūtor, ūtī, ūsus sum + abl. - use
uxor, uxōris - wife
uxōrius, uxōria, uxōrium - conjugal, belonging to one's wife

V

Valēns, Valentīs - Valens
vehiculum, vehiculī - cart
vel - or
velut - as it were, as if, as though
veniō, venīre, vēnī - come
ventitō, ventitāre - come repeatedly
verbum, verbī - word
veritus, verita, veritum - fearing, afraid
vertō, vertere, vertī, versus - turn, direct, change, alter, overturn, upset
vērtor, vertī, versus sum - turn, change
Vettius, Vettiī - Vettius
via, viae - street, road
videō, vidēre, vīdī, vīsus - see; (in passive) appear, seem
vinciō, vincīre, vīnxī, vīnctus - bind, encircle, garland
vīndēmia, vīndēmiae - grape-gathering, grape harvest
vindicta, vindictae - vengeance, punishment
vīnum, vīnī - wine
vīsus, vīsūs - gaze, attention
vīta, vītae - life
vocō, vocāre, vocāvī, vocātus - call, summon
vōx, vōcis - voice, word, words

BLANK PAGE



Level 2 Certificate in Latin Literature For Summer 2014

Prescribed text and vocabulary for Unit 9542
Latin Literature Narratives

Section B:
Ovid, *Metamorphoses*

This is the official examination text for the
WJEC Level 2 Certificate in Latin Literature 2014

Ovid, *Metamorphoses*

In his Metamorphoses, Ovid fitted together into a continuous poem of around 12,000 lines an enormous range of myths and folk-tales, beginning with the creation of the world and ending in Ovid's own day. Almost all the stories it contains involve a change of shape (in Greek, a 'metamorphosis') of one sort or another - humans, for example, being transformed into animals, trees, and even mountains!

The Building of the Labyrinth (*Met.* 8.152-168)

The first passage tells how, Minos, king of Crete, returned from a successful war against Athens to find that, in his absence, his wife Pasiphae had fallen in love with a bull and, as the result of their appalling union, had given birth to the Minotaur. In order to remove this blot on his family, Minos employed the famous inventor Daedalus to construct a building in which the hideous creature could be hidden away.

vota lovi Minos taurorum corpora centum solvit, ut egressus ratibus Curetida terram contigit, et spoliis decorata est regia fixis. creverat opprobrium generis, foedumque patebat	155
matris adulterium monstri novitate biformis; destinat hunc Minos thalamo removere pudorem multiplicique domo caecisque includere tectis. Daedalus ingenio fabrae celeberrimus artis	
ponit opus turbatque notas et lumina flexa ducit in errorem variarum ambage viarum.	160
non secus ac liquidis Phrygiis Maeandrus in undis ludit et ambiguo lapsu refluitque fluitque occurrensque sibi venturas aspicit undas et nunc ad fontes, nunc ad mare versus apertum	
incertas exercet aquas: ita Daedalus implet innumerias errore vias, vixque ipse reverti ad limen potuit: tanta est fallacia tecti.	165

Daedalus and Icarus (*Met.* 8.183-235)

For many years the Minotaur - fed on the flesh of Athenian youths - remained hidden but secure, until the secret of the labyrinth was penetrated by the young Athenian prince Theseus. Helped by the king's daughter Ariadne, he succeeded in killing the Minotaur and then escaped with her. Daedalus was blamed for all this, and he and his son now became Minos' prisoners.

Daedalus interea, Creten longumque perosus exilium, tactusque loci natalis amore, clausus erat pelago. ‘terras licet’ inquit ‘et undas obstruat, at caelum certe patet; ibimus illac! omnia possideat, non possidet aera Minos.’ dixit et ignotas animum dimittit in artes, naturamque novat. nam ponit in ordine pennas, 185 ut clivo crevisse putes; sic rustica quondam fistula disparibus paulatim surgit avenis. tum lino medias et ceris adligat imas, atque ita compositas parvo curvamine flectit, ut veras imitetur aves. puer Icarus una 189 stabat et, ignarus sua se tractare pericla, ore residenti modo, quas vaga moverat aura, captabat plumas, flavam modo pollice ceram mollibat, lusuque suo mirabile patris impeditiebat opus. postquam manus ultima coepit 195 imposta est, geminas opifex libravit in alas ipse suum corpus motaque pependit in aura. instruit et natum, ‘medio’que ‘ut limite curras, Icare’, ait ‘moneo, ne, si demissior ibis, unda gravet pennas, si celsior, ignis adurat. 205 inter utrumque vola! nec te spectare Booten aut Helicen iubeo strictumque Orionis ensem: me duce carpe viam!’ pariter praecepta volandi tradit et ignotas umeris accommodat alas. inter opus monitusque genae maduere seniles, 210 et patriae tremuere manus. dedit oscula nato non iterum repetenda suo, pennisque levatus ante volat comitique timet, velut ales, ab alto quae teneram prolem produxit in aera nido; hortaturque sequi, damnosasque erudit artes, et movet ipse suas et nati respicit alas.	185 189 191 195 200 205 210 215
--	--

hos aliquis tremula dum captat harundine pisces,
 aut pastor baculo stivave innixus arator
 vidi et obstipuit, quique aethera carpere possent
 credidit esse deos. et iam lunonia laeva 220
 parte Samos (fuerant Delosque Parosque relictae),
 dextra Lebinthos erat fecundaque melle Calymne,
 cum puer audaci coepit gaudere volatu
 deseruitque ducem, caelique cupidine tractus
 altius egit iter. rapidi vicinia solis 225
 mollit odoratas, pennarum vincula, ceras.
 tabuerant cerae; nudos quatit ille lacertos,
 remigioque carens non ullas percipit auras.
 oraque caerulea patrium clamantia nomen
 excipiuntur aqua, quae nomen traxit ab illo. 230
 at pater infelix nec iam pater 'Icare', dixit,
 'Icare', dixit 'ubi es? qua te regione requiram?
 Icare', dicebat; pennas aspexit in undis,
 devovitque suas artes corpusque sepulcro
 condidit, et tellus a nomine dicta sepulti. 235

Pygmalion (*Met.* 10.243-297)

In this story, Pygmalion is king of Cyprus. Some of the women of this island had become the first to sell their services as prostitutes. Disgusted by their immoral behaviour, Pygmalion made up his mind to have nothing to do with any women.

quas quia Pygmalion aevum per crimen agentes viderat, offensus vitiis, quae plurima menti femineae natura dedit, sine coniuge caelebs vivebat thalamique diu consorte carebat. interea niveum mira feliciter arte sculpsit ebur formamque dedit, qua femina nasci nulla potest, operisque sui concepit amorem. virginis est verae facies, quam vivere credas et, si non obstet reverentia, velle moveri: ars adeo latet arte sua. miratur et haurit pectore Pygmalion simulati corporis ignes. saepe manus operi temptantes admovet, an sit corpus an illud ebur, nec adhuc ebur esse fatetur. oscula dat reddique putat loquiturque tenetque, et credit tactis digitos insidere membris, et metuit pressos veniat ne livor in artus. et modo blanditias adhibet, modo grata puellis munera fert illi - conchas teretesque lapiillos et parvas volucres et flores mille colorum, liliaque pictasque pilas et ab arbore lapsas Heliadum lacrimas. ornat quoque vestibus artus, dat digitis gemmas, dat longa monilia collo; aure leves bacae, redimicula pectore pendent. cuncta decent, nec nuda minus formosa videtur. collocat hanc stratis concha Sidonide tinctis appellatque tori sociam, adclinataque colla mollibus in plumis, tamquam sensura, reponit.	245 250 255 260 265
---	---------------------------------

festa dies Veneris tota celeberrima Cypro venerat, et pandis inductae cornibus aurum concederant ictae nivea cervice iuvencae, turaque fumabant, cum munere functus ad aras constitit et timide 'si, di, dare cuncta potestis, sit coniunx, opto' - non ausus 'eburnea virgo' dicere, Pygmalion 'similis mea' dixit 'eburnae.' sensit, ut ipsa suis aderat Venus aurea festis, vota quid illa velint et, amici numinis omen, flamma ter accensa est apicemque per aera duxit.	270
ut rediit, simulacra suae petit ille puellae incumbensque toro dedit oscula: visa tepere est. admovet os iterum, manibus quoque pectora temptat: temptatum mollescit ebur, positoque rigore subsedit digitis ceditque, ut Hymettia sole cera remollescit tractataque pollice multas flectitur in facies, ipsoque fit utilis usu. dum stupet et dubie gaudet fallique veretur, rursus amans rursusque manu sua vota retractat: corpus erat! saliunt temptatae pollice venae.	280
tum vero Paphius plenissima concipit heros verba, quibus Veneri grates agat, oraque tandem ore suo non falsa premit; dataque oscula virgo sensit et erubuit timidumque ad lumina lumen adtollens pariter cum caelo vidit amantem. coniugio, quod fecit, adest dea, iamque coactis	285
cornibus in plenum noviens lunaribus orbem illa Paphon genuit, de qua tenet insula nomen.	290
	295

Unit 9542 Section B: Ovid, Metamorphoses – Complete Vocabulary

A

ā, ab + abl. - from
 ac - and, and besides; than
 nōn secus ac - not otherwise than, just as
 accēndō, accēdere, accēndī, accēnsus - set on fire,
 light
 accommodō, accommodāre, accommodāvī,
 accommodātus - adjust, fit
 ad + acc. - to, towards, near, near by, at, before, up to,
 until, about; in comparison with, according to, in order
 to, for; in addition to, after, concerning
 adclīnō, adclīnāre, adclīnāvī - lay down, lean, recline
 adeō - so much, so far, to such a degree
 adhibēō, adhibēre, adhibūī, adhibitus - offer, use
 adhūc - still, yet
 adligō, adligāre, adligāvī, adligātus - bind, tie
 admoveō, admovēre, admōvī, admōtus - move, bring
 near, lay on
 adsum, adesse, adfuī - be near, be present at
 adtollō, adtollere - lift up, raise
 adulterium, adulterī - adultery
 adūrō, adūrere, adussī, adustus - burn, scorch
 āēr, āeris - air, atmosphere, sky
 aethēr, aetheris - upper air, heaven, sky
 aevum, aevī - time, life
 agō, agere, ēgī, āctus - act, do, offer, spend (time),
 drive, take
 grātēs agere - to thank
 āiō - say
 āla, ālāe - wing
 āles, ālitis - bird
 aliquis, aliquid - someone
 altus, alta, altum - high
 ambāgēs, ambāgis - twisting around, twists and turns
 ambiguus, ambigua, ambiguūm - changeable,
 varying, uncertain
 amīcus, amīca, amīcum - friendly, favourable
 amō, amāre, amāvī, amātus - love
 amor, amōris - love, desire
 an - whether, or
 an ... an - whether ... or
 animus, animī - mind, will, purpose
 ante + acc. - in front, before
 apertus, aperta, apertum - open
 apex, apicis - point, top, tongue (of flame)
 appellō, appellāre, appellāvī, appellātus - call,
 address, name
 aqua, aquae - water, sea
 āra, ārae - altar
 arātor, arātōris - ploughman, farmer
 arbor, arboris - tree
 ars, artis - skill, art, cunning, artifice
 artus, artūs - limb
 aspicō, aspicere, aspexī, aspectus - see, look at,
 behold, catch sight of
 at - but, yet, at least
 atque - and, and also
 audāx, audācis - bold, daring, audacious
 audeō, audēre, ausus sum - dare
 aura, aurae - air, gentle breeze, breeze
 aureus, aurea, aureum - golden, shining like gold,
 beautiful
 auris, auris - ear
 aurum, aurī - gold
 aut - or
 avēna, avēnae - reed
 avis, avis - bird

B

bāca, bācae - pearl
 baculum, baculī - stick, staff
 bifōrmis, bifōrmis, bifōrme - two-formed (i.e. man and
 bull)
 blanditia, blanditiae - flattery, charm
 Boōtes, Boōtae - Bootes, a constellation (the Ox-driver)

C

caecus, caeca, caecum - dark, obscure, secret
 caelebs, caelibis - unmarried, single, bachelor
 caelum, caelī - heaven, sky
 caeruleus, caerulea, caeruleum - dark blue
 Calymnē, Calymnēs - Calymne, an island in the
 Aegean Sea
 captō, captāre, captāvī, captātus - snatch, try to catch,
 grab
 careō, carēre, carū + abl. - be without, miss, lack
 carpō, carpere, carpsī, carptus - take, seize, use
 cēdō, cēdere, cessī - yield
 celeber, celebris, celebre - renowned, renowned, famous
 celsus, celsa, celsum - high, on a higher course
 centum - a hundred
 cēra, cērae - wax
 certē - certainly, surely
 cervix, cervīcīs - neck
 clāmō, clāmāre, clāmāvī - shout, call
 claudō, claudere, clausī, clausus - shut in, imprison
 clīvus, clīvī - slope
 coepiō, coepere, coepī - begin
 coeptum, coeptī - undertaking, task
 cōgō, cōgere, cōgī, cōactus - contract, come together
 collocō, collocāre, collocāvī, collocātus - place
 collum, collī - neck
 color, colōris - colour
 comes, comitis - companion
 compōnō, compōnere, composūī, compositus - put
 together, arrange, construct
 concha, conchae - shell-fish (producing a rich purple
 dye), shell
 concidō, concidere, concidī - fall down, be killed, die
 concipiō, concipere, concēpī, conceptus - conceive,
 develop, produce, form
 condō, condere, condidī, conditus - lay to rest, place,
 bury
 coniugium, coniugiī - marriage, wedding
 coniūnx, coniugis - wife, spouse
 cōsistō, cōsistere, cōstītū - stand
 cōnsors, cōnsortis - partner
 contingō, contingere, contigī, contāctus - touch, reach
 cornū, cornūs - horn, horn of the moon
 corpus, corporis - body, corpse
 crēdō, crēdere, crēdidī - believe, think, be of the opinion
 crēscō, crēscere, crēvī, crētus - grow, increase
 Crētē, Crētēs - Crete
 crīmen, crīminis - crime, scandal, immorality
 cum (1) - when, as soon as
 cum (2) + abl. - with, along with
 cūnctus, cūncta, cūnctum - all, every, all together,
 total, complete
 cupīdō, cupīdinis - love, desire
 Cūrētis, Cūrētidis - Cretan
 currō, currere, cucurrī - run, hasten
 curvāmen, curvāminis - curve, arc

Cýprus, Cýprī - Cyprus

D

Daedalus, Daedalī - *Daedalus*
damnōsus, damnōsa, damnōsum - *destructive, fatal*
dē + abl. - *from, after*
dea, deae - *goddess*
debet, decēre, decuit - *look right, be becoming, be fitting*
decorō, decorare, decorāvī, decorātus - *adorn, decorate*
Dēlos, Dēlī - *Delos, an island of the Cyclades*
dēmissus, dēmissa, dēmissum - *low, by a lower course*
dēserō, dēserere, dēserūi, dēsertus - *abandon, desert, leave*
dēstinō, dēstīnārē, dēstīnāvī, dēstīnātus - *determine, decide*
deus, deī - *god*
dēvoveō, dēvovērē, dēvōvī, dēvōtus - *curse*
dexter, dextra, dextrum - *on the right hand side, to the right*
dīcō, dicere, dīxī, dictus - *say, declare, express, call*
diēs, diēī - *day*
digitus, digitī - *finger*
dīmittō, dīmittere, dīmīstī, dīmissus - *direct, apply*
dispār, disparis - *unequal, of different lengths*
diū - *for a long while*
dō, dare, dedī, datus - *give*
domus, domī - *house, home*
dubie - *hesitantly, uncertainly, doubtfully*
dūcō, dūcere, dūxī, ductus - *lead, extend, draw, deceive*
dum - *while, as long as*
dux, ducis - *leader, guide*

E

ebur, eboris - *ivory, ivory statue*
eburneus, eburnea, eburneum - *made of ivory*
eburnus, eburna, eburnum - *made of ivory*
ego, meī - I, me
ēgredior, ēgredī, ēgressus sum - *come to land, disembark from*
ēnsis, ēnsis - *sword*
eō, īre, īī - go
error, errōris - *uncertainty, error, deception*
ērubēscō, ērubēscere, ērubuī - *redden, blush*
ērudiō, ērudīre, ērudīvī, ērudītus - *instruct, teach*
et - and; also; even; moreover
et ... et - both ... and
excipiō, excipere, excēpī, exceptus - *catch, receive, take*
exerceō, exercēre, exercūī, exercitus - *keep in motion, ply*
exilium, exiliī - *exile*

F

faber, fabra, fabrum - *of the craftsman*
faciēs, faciēī - *form, shape, look, appearance*
faciō, facere, fēcī, factus - *make, do, cause*
fallācia, fallāciae - *deceptiveness, trickery*
fallō, fallere, fefellī, falsus - *cheat, deceive, disappoint*
falsus, falsa, falsum - *false, unreal*
fateor, fatērī, fassus sum - *admit, acknowledge*
fēcundus, fēcunda, fēcundum - *fruitful, abundant*
fēlīciter - *fortunately, luckily, happily*

fēmina, fēminae - *female, woman*

fēmineus, fēminea, fēmineum - *of a woman, feminine*
ferō, ferre, tulī, lātus - *bring, carry*
fēstum, fēstī - *holiday, festival, feast-day*
fēstus, fēsta, fēstum - *festal, of a festival*
fīgō, fīgere, fīxī, fixus - *fix, fasten*
fīō, fierī, factus sum - *become*
fīstula, fistulæ - *pipe, shepherd's pipe, pan-pipe*
flamma, flammæ - *flame*
flāvus, flāva, flāvum - *yellow, golden*
flectō, flectere, flexī, flexus - *bend, curve, mould*
flexus, flexa, flexum - *tortuous, bending, twisting*
flōs, flōris - *blossom, flower*
fluō, fluere, flūxī - *flow*
foedus, foeda, foedium - *disgusting, vile, abominable*
fōns, fontis - *spring, source*
fōrma, fōrmæ - *form, figure, shape, beauty*
fōrmōsus, fōrmōsa, fōrmōsum - *beautiful*
fūmō, fūmāre, fūmāvī - *smoke*
fungor, fungī, fūncutus sum + abl. - *perform, carry out, discharge a duty*

G

gaudeō, gaudēre, gāvīsus sum - *rejoice, be glad, be pleased, be pleased with, revel in, enjoy*
geminus, gemina, geminum - *double, twin*
gemma, gemmae - *jewel, gem*
gena, genae - *cheek*
genus, generis - *family*
gignō, gignere, genuī, genitus - *bear, bring forth, produce*
grātēs, grātiūm - *thanks*
grātēs agere - *to thank*
grātūs, grātā, grātūm - *agreeable, pleasing*
gravō, gravārē, gravāvī, gravātus - *weigh down*

H

harundō, harundinis - *fishing rod*
hauriō, haurīre, hausī, haustus - *drink in, take in, absorb*
Hēliades, Hēliadum - *the Heliades, daughters of Helios, who were changed into trees and shed tears of amber*
Helicē, Helicēs - *Helice, a constellation (the Great Bear)*
hērōs, hērōis - *hero*
hic, haec, hoc - *this*
hortor, hortārī, hortātus sum - *encourage, urge*
Hymettius, Hymettia, Hymettium - *of Hymettus, a mountain famed for its honey*

I

iam - *now, already, any longer*
īcarus, īcarī - *Icarus*
īciō, īcere, īcī, iictus - *hit, strike*
ignārus, ignāra, ignārum - *ignorant, unaware*
ignis, ignis - *fire, heat (of the sun), passion, passionate feeling (for)*
ignōtus, ignōta, ignōtum - *unknown, new-fangled*
illac - *by that route*
ille, illa, illud - *he, she; it; that; the well-known; the former*
imitor, imitārī, imitātus sum - *imitate, simulate, copy*
impediō, impedīre, impedīvī, impedītus - *hamper, hinder*
impleō, implēre, implēvī, implētus - *fill*
impōnō, impōnere, imposūi, impositus - *put on*

īmus, īma, īmum - at the bottom, at the base
 in (1) + acc. - to, into
 in (2) + abl. - in, on, among, in among
incertus, incerta, incertum - uncertain, inconstant
includō, includere, inclusi, inclusus - shut up, enclose
incumbō, incumbere, incubuī - lie on, recline on
indūcō, indūcere, induxī, inductus + acc. - spread,
 cover with
īnfēlix, īnfēlicis - unfortunate, unhappy
ingenium, ingenī - talent, gift, genius
innītor, innīti, innīxus sum - lean on
innumerus, innumera, innumerum - numberless
inquit - he says
īnsīdō, īnsīdere, īnsēdī, īnsessus - sink into
īstruō, īstruere, īstrūxī, īstrūctus - instruct, teach
īnsula, īnsulae - island
inter + acc. - between
interēā - meanwhile
ipse, ipsa, ipsum - he, she, it; himself, herself, itself, he
 himself, self, very, identical, selfsame, very, that very
ita - so, in this way, thus, just like this
iter, itineris - journey, route
iterum - again, for the second time
iubeō, iubēre, iussī, iussus - order, command, tell
īnōnius, īnōnia, īnōnium - belonging to Juno
Iuppiter, Iovis - Jupiter
iuvanca, iuvencae - young cow, heifer

L

lābor, lābī, lāpsus sum - fall down, drop
lacertus, lacerti - arm
lacrima, lacrimae - tear
laevus, laeva, laevum - left, left hand
lapillus, lapillī - little stone, pebble
lāpsus, lāpsūs - gliding, moving, course
lateō, latēre, latuī - lie hidden, escape notice
Lebinthos, Lebinthī - Lebinthos, an island in the Sporades
lēvis, lēvis, lēve - smooth, polished
levō, levāre, levāvī, levātus - lift, support, raise
lībrō, lībrāre, lībrāvī, lībrātus - balance, poise
licet - although
līlium, līlī - lily
līmen, līminis - threshold, entrance
līmes, līmitis - track, route
līnum, līnī - thread, cord
liquidus, liquida, liquidum - liquid, fluid
līvor, līvōris - bruise, bruising
locus, locī - place
longus, longa, longum - long
loquor, loqui, locūtus sum - speak, talk
lūdō, lūdere, lūsī, lūsus - play
lūmen, lūminis - light, daylight; eye
lūnāris, lūnāris, lūnāre - lunar, of the moon
lūsus, lūsus - play, game

M

madēscō, madēscere, maduī - become moist, become
 wet
Maeandrus, Maeandrī - Maeander, a river
manus, manūs - hand
mare, maris - sea
māter, mātris - mother
medius, media, medium - middle, in the middle
mel, mellis - honey

membrum, membrī - limb
mēns, mentis - mind, thought
metuō, metuere, metuī - be afraid, fear
meus, mea, meum - my, mine
mīlle - thousand, thousands, innumerable
Mīnos, Mīnōis - Minos
minus - less
mīrabilis, mīrabilis, mīrabile - wonderful, marvellous,
 extraordinary
mīror, mīrārī, mīrātus sum - wonder at, be amazed at,
 admire
mīrus, mīra, mīrum - wonderful, astonishing
modo - now, sometimes
modo ... modo - sometimes ... sometimes
mollēscō, mollēscere - soften, become soft
molliō, molliēre, molliīvī, molliītus - soften, make soft,
 weaken
mallis, mallis, molle - soft, tender
moneō, monēre, monuī, monitus - warn, advise
monīle, monīlis - necklace
monitus, monitūs - warning, advice
mōnstrum, mōnstrī - monstrosity, monster
moveō, movēre, mōvī, mōtus - move, stir, agitate, set
 in motion, rouse, wake up
multiplex, multiplicis - having many windings, complex
multus, multa, multum - much, many
mūnus, mūneris - gift, duty, function

N

nam - for
nāscō, nāscī, nātus sum - be born
nātālis, nātālis, nātāle - of birth, native
nātūra, nātūrae - nature
nātus, nātī - son, child
nē - that not, so that not, in order that not, lest
nec - nor, and not
nīdus, nīdī - nest
nīveus, nivea, niveum - snow-white
nōmen, nōminis - name
nōn - not
nōn secus ac - not otherwise than, just as
nota, notae - sign, mark, marker
noviēns - nine times
novitās, novitātis - phenomenon, novelty, strangeness
novō, novāre, novāvī, novātus - make new, change, alter
nūdus, nūda, nūdum - naked, bare
nūllus, nūlla, nūllum - not any, no
nūmen, nūminis - god, spirit, divine power
nunc - now, at this moment

O

obstipēscō, obstipēscere, obstipuī - gape wide, be
 amazed, be astounded
obstō, obstāre, obstitī - stand in the way, hold back,
 hinder
obstruō, obstruere, obstrūxī, obstrūctus - close off,
 block
occurrō, occurrere, occurri + dat. - run towards, meet,
 encounter
odōrātus, odōrāta, odōrātum - sweet-smelling, fragrant
offendō, offendere, offendī, offēnsus - offend, upset,
 disgust
ōmen, ōminis - augury, sign, token
omnis, omnis, omne - all, every

opifex, opificis - craftsman
 opprobrium, opprobiū - scandal, disgrace
 optō, optāre, optāvī, optātus - choose, wish for, desire
 opus, operis - work, structure, work of art
 orbis, orbis - disc, circle, orb
 ūrdō, ūrdinis - order, row, line
 Ūrōn, Ūrōnis - Orion, a constellation (the Hunter)
 ūrnō, ūrnāre, ūrnāvī, ūrnātus - adorn, dress, decorate
 ūs, ūris - mouth, face
 ūsculum, ūsculī - kiss

P
 pandus, panda, pandum - curved
 Paphius, Paphia, Paphium - Paphian, of Paphos (Cyprus)
 Paphos, Paphī - Paphos, daughter of Pygmalion
 pariter - at the same time, equally, simultaneously
 Paros, Parī - Paros, an island in the Cyclades
 pars, partis - part, side
 parvus, parva, parvum - little, small, gentle
 pāstor, pāstōris - shepherd
 pateō, patēre, patuī - be open, be accessible, be available, be exposed, be evident, come to light
 pater, patris - father
 patrius, patria, patrium - of a father, paternal
 paulātim - gradually
 pectus, pectoris - breast, chest, soul, heart
 pelagus, pelagī - sea
 pendēō, pendēre, pependī - hang, hover, hang down
 penna, pennae - feather, wing
 per + acc. - through, for, for the sake of
 percipiō, percipere, percēpī, perceptus - catch, get a purchase on
 periculum, perīclī - danger, peril
 perōdī, perōdisse, perōsus sum - hate greatly, detest
 petō, petere, petī, petītus - make for, seek
 Phrygius, Phrygia, Phrygium - Phrygian
 pīctus, pīcta, pīctum - painted, decorated
 pila, pilae - ball
 piscis, piscis - fish
 plēnus, plēna, plēnum - plenteous, full, fulsome, whole
 plūma, plūmae - feather, down
 plūrimus, plūrima, plūrimum - very much, very many
 pollex, pollicis - thumb
 pōnō, pōnere, posuī, positus - put, place, set up, lay, lay aside, put aside
 possideō, possidēre, possēdī, possessus - possess, have, control
 possum, posse, potuī - be able, have power, can
 postquam - after, when
 praeceptum, praeceptī - rule, guidance
 premō, premere, pressī, pressus - press
 prōdūcō, prōdūcere, prōdūxī, prōductus - lead forth, bring forth
 prōlēs, prōlis - offspring
 pudor, pudōris - shame, dishonour
 puella, puellae - girl
 puer, puerī - boy, son
 putō, putāre, putāvī - think, suppose, believe
 Pygmalion, Pygmaliōnis - Pygmalion

Q
 quatiō, quatere, –, quassus - shake, flap, beat
 que - and
 quī, quae, quod - who, which, that
 quia - because

quis? quid? - who? which? what?
 quis, quid - what
 quondam - once, sometimes
 quoque - also, too

R
 rapidus, rapida, rapidum - scorching, consuming
 ratis, ratis - boat
 reddō, reddere, reddidī, redditus - give back, return
 redeō, redire, redī - go back, return
 redimīculum, redimīculī - headband with ribbons falling down
 refluō, refluere - flow back
 rēgia, rēgiae - palace
 regiō, regiōnis - place, locality, location
 relinquo, relinquere, relīquī, relictus - leave behind, leave
 rēmigium, rēmigiī - oarage, propulsion, wings
 remollēscō, remollēscere - grow soft, soften
 removeō, removēre, remōvī, remōtus - remove
 renīdeō, renīdere - smile
 repetō, repetere, repetīvī, repetītus - seek again, repeat
 repōnō, repōnere, reposū, repositus - lay back, place
 requīrō, requīrere, requīsīvī, requīsītus - seek, search for
 respiciō, respicere, respexī - look back at, watch
 retractō, retractāre, retractāvī, retractātus - touch again
 reverentia, reverentiae - respect, deference, modesty
 revertor, revertī, reversus sum - come back, return
 rigor, rigōris - stiffness, hardness
 rūrsus - again, once more
 rūsticus, rūstica, rūsticum - rustic, country

S
 saepe - often, frequently
 saliō, salīre, saliī - throb, pulse
 Samos, Samī - Samos, an island in the eastern Aegean Sea
 sculpō, sculpere, sculpsī, sculptus - carve, sculpt
 sē - himself, herself, itself, themselves
 secus - otherwise, differently
 nōn secus ac - not otherwise than, just as
 senīlis, senīlis, senīle - aged, of an old man
 sentiō, sentīre, sēnsī, sēnsus - feel, hear, perceive, notice
 sepeliō, sepelīre, sepelīvī, sepultus - bury
 sepulcrum, sepulcrī - grave, tomb
 sequor, sequī, secūtus sum - follow
 sī - if
 sīc - in this manner, so, thus
 Sīdōnis, Sīdōnidis - Sidonian, Phoenician
 similis, similis, simile - like, resembling, similar to
 simulācrum, simulācrī - likeness, image, statue
 simulō, simulāre, simulāvī, simulātus - imitate, copy, pretend
 sine + abl. - without
 socia, sociae - partner, companion
 sōl, sōlis - sun, sunlight, heat of the sun
 solvō, solvere, solvī, solūtus - fulfil, perform discharge
 spectō, spectāre, spectāvī, spectātus - look at, face towards
 spolium, spoliī - booty, spoil
 stīva, stīvae - plough-handle
 stō, stāre, stetī - stand
 strātum, strātī - couch, bed, bedding
 stringō, stringere, strīnxī, strictus - draw, unsheathe

stupēdō, stupēre, stupuī - be stunned, be astonished
subsīdō, subsīdere, subsēdī - give way to
sum, esse, fuī - be
surgō, surgere, surrēxī - rise, grow taller
suus, sua, suum - his, her, his own, her own

T
tābēscō, tābēscere, tābuī - melt, melt away
tamquam - just as, just as if
tandem - at last
tangō, tangere, tetigī, tāctus - touch, affect, move
tantus, tanta, tantum - so great
taurus, taurī - bull
tēctum, tēctī - house, dwelling, building
tellūs, tellūris - land, country
temptō, temptāre, temptāvī, temptātus - try, attempt,
try out, test, handle, feel
teneō, tenēre, tenuī, tentus - hold, embrace, keep,
possess
tener, tenera, tenerum - delicate, immature, young
tepeō, tepēre, tepuī - be warm
ter - three times
teres, teretis - smooth, rounded
terra, terrae - land, ground, country
thalamus, thalamī - bedroom, marriage, marriage-bed
timeō, timēre, timuī - fear, be afraid
timidē - fearfully, timidly, nervously
timidus, timida, timidum - fearful, timid
tingō, tingere, tīnxī, tīnctus - dye, tint
torus, torī - couch, bed, marriage-bed
tōtus, tōta, tōtum - all, the whole of, entire
tractō, tractāre, tractāvī, tractātus - handle, manipulate
trādō, trādere, trādidi, trāditus - hand over, give
trahō, trahere, trāxī, tractus - draw, take, attract
tremō, tremere, tremuī - tremble, shake
tremulus, tremula, tremulum - trembling, quivering
tū, tuī - you (singular)
tum - then, at that moment
turbō, turbāre, turbāvī, turbātus - confuse, mix up,
make muddled
tūs, tūris - incense

U
ubi - where?
ūllus, ūlla, ūllum - any
ultimus, ultima, ultimum - last, final
umerus, umerī - shoulder
ūnā - together with him, beside him
unda, undae - wave, water, sea
ūsus, ūsūs - use
ut (1) - as, just as, since, when, as soon as
ut (2) - that, so that, to, in order to
uterque, utraque, utrumque - each of the two
ūtilis, ūtilis, ūtile - useful, usable

V
vagus, vaga, vagum - wandering, moving at random
varius, varia, varium - various, uncertain, diverse
velut - just as, just like
vēna, vēnae - vein
veniō, venīre, vēnī - come, arise, arrive
Venus, Veneris - Venus, goddess of love
verbūm, verbī - word, speech
vereor, verērī, veritus sum - fear, be afraid
vērō - in fact, certainly, indeed
vertō, vertere, vertī, versus - turn
vērus, vēra, vērum - true, real, genuine
vestis, vestis - garments, clothes
via, viae - way, path, road, passage
vīcīnia, vīcīniae - nearness, proximity
videō, vidēre, vīdī, vīsus - see, look at, behold,
observe, understand; (in passive) appear, seem
vinculum, vinculī - bond, link
virgō, virginis - girl
vitium, vitii - fault, vice, wickedness
vīvō, vīvere, vīxī - live, be alive
vix - hardly, scarcely, not easily
volātus, volātūs - flying, flight
volō, velle, voluī - wish, desire, want, mean, signify
volō, volāre, volāvī - fly
volucris, volucris - bird
vōtum, vōtī - prayer, vow, votive offering, object of
prayer, desire, hope